

# Song Of Praise 唱詩

*Oh How Good it Is*

何等美好

*Great is Thy Faithfulness*

祢的信實廣大

English Praise Team

英語堂讚美小組



Oh How Good It Is (Psalm 133)

何等美好

Oh how good it is when the family of God  
Dwells together in spirit in faith and unity  
Where the bonds of peace of acceptance and love  
Are the fruit of His presence here among us

噢 何等美好 主內弟兄姊妹  
相聚一起 用心靈 憑信彼此連繫  
仁愛和平中彼此包容相愛  
結出豐盛佳美聖靈的果子

So with one voice we'll sing to the Lord  
And with one heart we'll live out His word  
Till the whole earth sees the Redeemer has come  
For He dwells in the presence of His people

異口同聲 稱頌耶和華  
同一心志 活出主真道  
讓全地得見救贖主已降臨  
因祂親自居住在世人當中

Oh how good it is on this journey we share  
To rejoice with the happy  
And weep with those who mourn  
For the weak find strength the afflicted find grace  
When we offer the blessing of belonging

噢 何等美好 我們結伴同行  
與歡樂人同喜樂，與哀傷人同悲  
弱者重得力，憂患者得恩典  
我們將恩福樂意廣施他人

So with one voice we'll sing to the Lord  
And with one heart we'll live out His word  
Till the whole earth sees the Redeemer has come  
For He dwells in the presence of His people

異口同聲 稱頌耶和華  
同一心志 活出主真道  
讓全地得見救贖主已降臨  
因祂親自居住在世人當中

Oh how good it is to embrace His command  
To prefer one another forgive as He forgives  
When we live as one we all share in the love  
Of the Son with the Father and the Spirit

噢 何等美好 順從恩主命令  
要互相珍惜欣賞，學主榜樣寬恕  
當彼此同心，我們分享真愛  
神的愛來自聖父聖子聖靈

So with one voice we'll sing to the Lord  
And with one heart we'll live out His word  
Till the whole earth sees the Redeemer has come  
For He dwells in the presence of His people

異口同聲 稱頌耶和華  
同一心志 活出主真道  
讓全地得見救贖主已降臨  
因祂親自居住在世人當中





Great Is Thy Faithfulness

祢的信實廣大

Great is Thy faithfulness, O God my Father  
There is no shadow of turning with Thee  
Thou changest not, Thy compassions they fail not  
As Thou hast been, Thou forever wilt be

祢的信實廣大，我神我天父  
全無轉動影兒，藏在祢心  
祢不改變，祢慈愛永不轉移  
無始無終的神施恩不盡

Great is Thy faithfulness

Great is Thy faithfulness

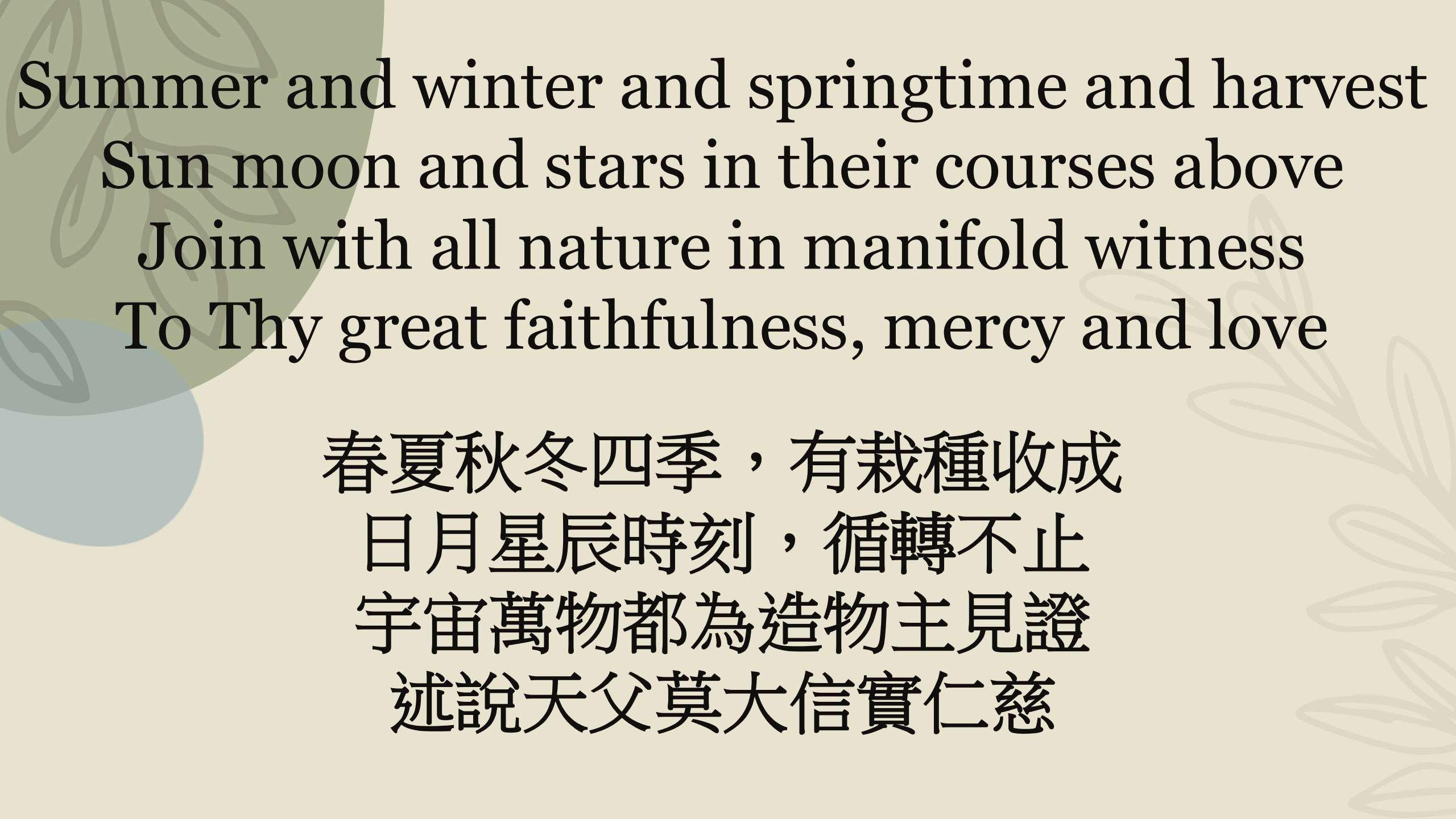
Morning by morning new mercies I see  
All I have needed Thy hand hath provided  
Great is Thy faithfulness, Lord unto me

祢的信實廣大，祢的信實廣大

每早晨賜下新豐富恩惠

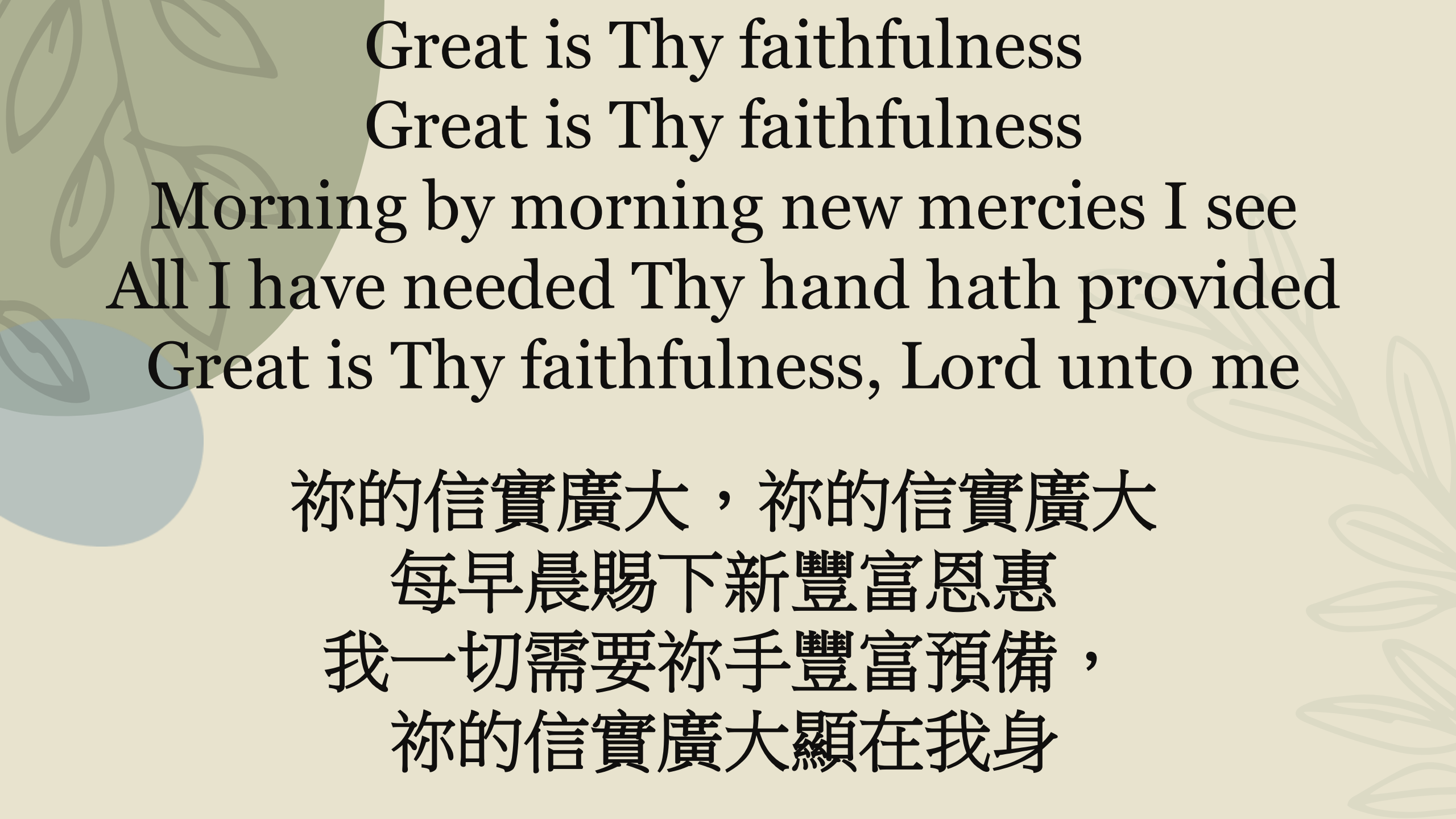
我一切需要祢手豐富預備，

祢的信實廣大顯在我身



Summer and winter and springtime and harvest  
Sun moon and stars in their courses above  
Join with all nature in manifold witness  
To Thy great faithfulness, mercy and love

春夏秋冬四季，有栽種收成  
日月星辰時刻，循環不止  
宇宙萬物都為造物主見證  
述說天父莫大信實仁慈

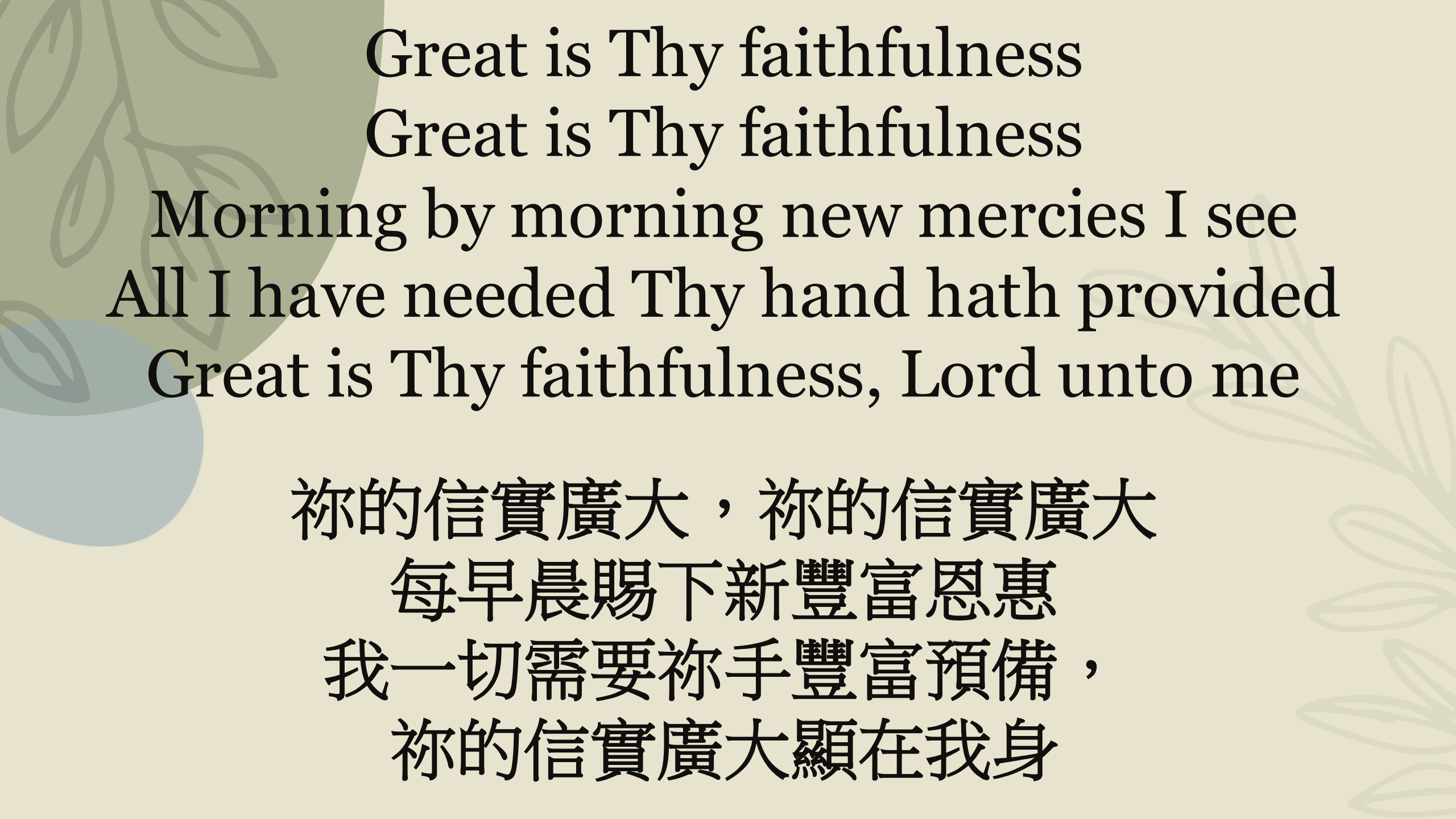


Great is Thy faithfulness  
Great is Thy faithfulness  
Morning by morning new mercies I see  
All I have needed Thy hand hath provided  
Great is Thy faithfulness, Lord unto me

祢的信實廣大，祢的信實廣大  
每早晨賜下新豐富恩惠  
我一切需要祢手豐富預備，  
祢的信實廣大顯在我身

Pardon for sin and a peace that endureth  
Thy own dear presence to cheer and to guide  
Strength for today and bright hope for tomorrow  
Blessings all mine with ten thousand beside

祢赦免我罪愆，賜我永平安  
祢的容光親自，安慰導引  
日日加力更賜我光明盼望  
祢所賜的恩愛永無止盡



Great is Thy faithfulness  
Great is Thy faithfulness  
Morning by morning new mercies I see  
All I have needed Thy hand hath provided  
Great is Thy faithfulness, Lord unto me

祢的信實廣大，祢的信實廣大  
每早晨賜下新豐富恩惠  
我一切需要祢手豐富預備，  
祢的信實廣大顯在我身